Mexico 564

Instituto de Ense

ñanza Secundaria

del Alto Valle

Desde marzo del corriente año

viene funcionando en Gral. Roca

el Instituto de Enseñanza Secunda-

ria del Alto Valle, casa de estudios

cuya creación se debe a profesiona

les y vecinos de ese pueblo, que

desde sus aulas realizan una meri

toria obra en beneficio de un consi-

derab e número de jovenes de am-

bos sexos, que en ella- reciben ins-

Correspondiendo a los deseos que

nos han (ormulado vecinos de choele

Choel y su zona, hemos requerido de

los dirigentes del Instituto, cuya co-

mision preside el Dr Josè Enrique

Gadano, informes sobre su funciona-

miento, los que publicamos a conti-

nusción para conocimiento de los

Este Instituto cuenta con incorpo-

ració oficial otorgada por el Minis-

terio de Justicia é Instrucción Públi-

ca, el 14 de septiembre último, con

anterioridad al 16 de marzo de 1942.

nará con dos divisiones de primero

y segundo años, siguiendo los pro-

La enseñanza que en él se imparte

està equiparada a la de cualquier

incorporado del país. Los alumnos

que desèen inscribirse para el curso

próximo, deben anotarse con tiempo

en el registro provisorio. Los docu-

mentos exigidos para la inscripción,

son los siguientes: partida de naci-

miento (legalizada si e- provincial);

certificado de sexto grado, papel se-

llado nacional de dos pesos, para la

solicitud; certificados de vacuna an-

tivariólica y antidiftérica, de buena

salud y de buen conducta. La comisi n atenderá cualquier gestión con respecto a obtención

de «lojamiento para los alumnos de

pueblos vec nos. Por cualquier otro

dato dirigirse a la dirección del «Ins-

tituto incorporado del Alto Valle»,

Fuerte General Roca

gramas del ciclo básico.

A partir del curso próximo funcio-

trucción secundaria.

interesados

CORREO ARGENTINO TARIFA REDUCIDA Biblioteca Tal.

APARECE LOS SABADOS POR SU IMPRENTA

TIENE EDITOR RESPONSA

Periodico independiente Defensor de los intereses de la Region Fundado el 4 de Febrero de 15-

Dr. JOSÉ DIAMANT Mèdico Cirujano Atlende todos los dias al lado de la Municipalidad Teléfone No. 4 P. C. S.

Dr. RODOLFO N. ZABALA

Médico Cirujano

Atiende todos los dias en Choele-Choel al lado de la Casa Bulwik.

consultes en:

Darwin Lunes, Miércoles y Viernes de 10 a 11

Teléforo No 19 ch Choel

ESTUDIO JURIDICO ABOGADO

Doctor J. ISTO EPIFANIO

Apoderado de la Musicipalidad de Choele Choel Asuntos Civiles, Comerciales, Administrativos y Criminales GRAL, ROCA Y NEUQUEN

Correspondencia a: Juan Bosco 292 Teléfono 234

Gral. Roca

Rio Negro

Max Bunge FSCRIBANO

Teléfonos Nos. 20 v 21

Choele-Choel

Rio Megro ?

MARIO E. PICOZZI GANDÍA MARTILLERO PUBLICO

Remates y Comisiones

Choele-Choel

P. C. Sud

ESTER CRESTO DE PEREZ

- PARTERA

EMBARAZOS - PARTOS ASOS URGENTES

Frente a la Comisaria

Tel. No. 52 Choele-Choel F. C. Su

SALOMON MUTCHINICK MEDICO CIRUJANO

Consultas en Luis Beltrán todos los días por la tarde en la casa Bentolila

CHOELE-CHOEL

TELÉFONO Nº 12

Del Gobernador del Territorio

El Ingro. Adalberto T. Pagano, Gobernador del Territorio, ha dirigido al Pbro. Benigno Champclaux la carta que transcribimos, agradeciendo el homenaje que recientemente le tributaron los pueblos de la zona. Dice asì:

«Viedma, Noviembre 16 de 1942 Mi distinguido amigo:

Aùn me encuentro bajo la gratisima y honda emoción que me produjo el grandioso homensie, que las fuerzas vivas y el pueblo de todo Choele Choel, de la Isla y Colonia Josefa, me tributaron con motivo del 10o. Aniversario de mi gobierno.

Cumplo ahora, con el grato deber de manifestar a Ud., en su caracter de Presidente de la Comisión que tuvo a su cargo la organización de los magníficos actos realizados, y, por su digno intermedio a los vecinos de esa laboriosa y progresista zona, cuanto valoro ese expresión de simpatía, tan sincera y expontánea, que obliga mi más profundo agradecimiento.

Con tal motivo, reciba el cordial saludo de au affmo sen go y S. S.

Adalherto T. Pagano

Sr. P esidente de la Comisón de Homenaje Vicario Pbro. Don Benigno Champelaux. (Luis Beltrán R N.)»

Obras Públicas en Rio Negro

Por un reciente decreto del Poder Ejecutivo, originado en el ministerio de Obras Públicas se ha aprobado el reajuste del inciso 10. autorizan do la realización de diversos trabajos en nuestro territorio, al contarse con los créditos necesarios para las signiente- obias: Choele Choel: Sala de Primeros

Auxilios, \$ 40.000.

Ingro. Jacobacci: Sala de Primeros Auxilios, \$ 80.000.

Maquinchao: Sala de Primeros Auxilios, \$ 30.00.-

Viedma: Palacio Episcopal, \$ 130.000 --

San Antonio Oeste: Hospital, \$ 80 000.

Allen: Para Hospital, \$ 80.000.-Viedma: Obras de defensa del valle de Viedma \$ 43.000.-

SERVICIO OFICIAL DE NAVEGACION **DEL RIO NEGRO**

El Poder Ejecutivo nacional, por conducto del ministerio de Obras Públicas, ha dictado un decreto por el cual declara subsistente hasta el 31 de diciembre de 1945, las tarifas aprobadas con carácter provisional por decreto del 14 de diciembre de 1939, para el servicio oficial de na-vegación del Rio Negro, las que deberán mantenerse sin alteración siempre que circunstancias especia

Sece. Periodicos Dr. ADOLFO D. CIS-TERNA

B.Aires

Especialista en garganta nariz y oido.

Se complace en comunicar que el dia Jueves 10 de Diciembre atendera enfermos de la Especialidad, en Choele-Choel, desde las 8 a 20 hs.

Las personas que necesiten de los servicios profesionales, deben presentarse a los Sres. Médicos de la localidad por lo menos cuatre dias antes de la fecha indicada a fin de ser preparado- para las operaciones.

le provenientes de la valorización de los productos de la zona no impongan su modificación. Por el mismo decreto se aprueba provisional mente también les tarifas relativas al transporte de animales en pié, y el reglamento interno para el transporte de rollizos y otras mercaderías y productos no comprendidos en las tarifas vigentes.

En la Biblioteca "Avellaneda"

Se realizó el domingo el acto cultural en homenaje el Dr. Nicolás Avellaneda organizado por la Biblioteca Popular que lleva su nombre.

Esta reunión con la que clausuraba el ciclo de conferencias del año actual la Biblioteca, se llevó a cabo en el amplio local que la Institución ocupa actualmente, el que resultó pequeño para contener el numeroso pùblico que concurrió.

Fu niciado el ecto con el Himno Nacional ejecutado en piano por la Srta. Evelia Ferreyra Casariego y coreado por un grupo de señoritas y jòvenes. Habió luego para referirse a la per-onalidad del Dr. Avellaneda el Presidente de la Biblioteca Sr. Juan B. Heredia, quién histor 6 la vida del ilustre patricio, con acertedas palabras, que merecieron la aprobación y el caluroso aplausos del pùblico presente.

La «Oración a la Bandera» del Dr Nicolàs Avellaneda tuvo en la niña Dora Noemi Palacio una fel intérprete. Los números de canto por la Srta. Lucrecia Dirrago, así como los que estuvieron a cargo del coro de señoritas y jòvenes, acompañados e el piano por la Sria. Ferreyra Casariego, por su correcta interpretación agradaron al auditorio. Clausurò el acto la Directora de la Biblioteca Srta. Herminia Tripaldi con oportunas frases, exteriozando el agradecimiento de la C. D. de la Biblioteca para las numerosas personas que han prestado su colaboración, especialmente a la Srta. Evelia Ferreyra Casariego que tam desinteresadamente lo ha hecho durante todo el año.

аминия ченовы (эмпения опшиме навания виния вестания валиния оприводить объемы HECTOR RAMON SALGADO MARTILLERO PUBLICO NACIONAL

REMATES: Terrenos, casas, semovientes muebles y automóviles **PERITAJES**

Luis Beltrán Rio Negro

Por una mejor alimentación del pueblo

Como educar al bebé en materia de alimentación Según recomienda el Instituto Nacional de la Nutrición

La progresión en los alimentos del niño no debe quedar librada al azar, sino que será objeto de un cuidado deferente

Cuando llega el período del des" tete o sea del paso de la alimentaciòn exclusiva con leche a la alimentación mixta, el niño inteligentemente educado debe estar preparado pa ra recibir sin disgusto los nuevos sabores que importa el cambio en su régimen de comidas. Si se descuidan estas precauciones se llega con frecuencia a hacer del niño un inapetente, lo que perturba en forma considerable el cumplimiento de

Es pues necesario para la madre aprender a utilizar ciertas reglas hi giénicas que gravitarán en el futuro de su hijo.

El Profesor Escudero, escribiendo sobre el mismo tema, ha aconsejado una serie de normas eminentemente prácticas que figuran a continuación.

Desde los primeros dias de vida convendrá que el niño beba agua con el biberón.

Como de todas maneras este ad minículo llega a ser indispensable en la siimentación infantil, resulta apropiado introducir su uso desde el primer momento.

Luego al partir del segundo mes y omo ya se ha indicado en su oportunidad- se lo iniciará en el gusto ácido por medio del jugo de naranias que se administrará prime ro muy diluído y luego en concentraciones mayores, hasta darlo puro.

Mås adelante - en el tercer mesel niño aprenderà a saborear una cucharadita diaria de una papilla espesa de sémola, cocinada con leche, que podrá ser humane, si se dispone de cantidad suficiente, o sino se utilizará leche común de vaca.

En este momento, y con la papilla, se enseñará al niño a beber con cucharita, lo cual facilitará la administración de caldo que debe cocomenzar a partir del cuarto mes.

Según indicamos en nuestra información anterior, el caldo puede darse al principio sin sal y aún levemente azucarado para facilitar su aceptación. En las tomas posteriores se irà suprimiendo progresivamente el azucar y agregando la sal hasta las cantidades normales.

Habremos llegado de esta manera al sexto mes, en condiciones tales que permiten anticipar el éxito en el cambio de almentación, pues se habrá habituado al bebé a saborear, además de lo dulce, el sabor ácido del jugo de naranjas, el salado del caldo, la sensación áspera de la papilla de semola y finalmente habrá aprendido a beber con cucharita

En este momento comienza el destete y junto con el caldo y las papillas se agregará jugo de carne y yema de huevo. Se iniciará, asimismo, la administración de papillas espesas de sémola en leche o caldo común y cuando tenga cuatro dientes -dos en cada mandibula- se le darán galletitas duras o pan seco y tostado, para que se inicie en los movimientos de la masticación.

INSTITUTO NACIONAL DE LA NUTRICION

La Flor del Campo

JUAN AMADO

eluqueria, Perfumeria, Cigarreria y Libreria

VENTA DE REVISTAS

-EL GRAFICO-o- -O-BILLIKEN-O- -O-PARA TI-

- \$ 0 25 €-

NEXO: "Casa Gaviña"

RAMOS GENERALES

Choele-Choel

P. C. S

FLORERIA «Las Margaritas»

- D E -

OLGA Y CLARA BALDA

Se hace toda clase de vestidos y bordados Venta permanente de Flores y Coronas Casa Briguglio Choele-Choel

VENDO

Un tractor Case Modelo L. - Dos tractores Case Modelo K. Un tractor Vellie - Una cinta cargadora con motor.

Dos camiones Internacional volcadores (domas semi nuevas)

« Dodyer aguatero 5000 litros (regador) gomas semi nuevas

Una mezcladora — Una niveladora Champion Una rastra alisadora — Seis carpas de lona

Tres Palas automáticas Champion para tractor

3000 k los mas o menos hierro. Ttres pulgadas por 4 metros largo Una cortadora hierro - 1 Bomba sapo - 1 arado Triunfo 3 retas

12 picos hacha — 7 de punta usados — 10 hachas de monte sin capo 5 palas corazón usadas - 14 anchas - 25 de puntear

1 Bomba Reloj con 3 mts. manguera

7 horquillas para piedra ocho dientes

Un lote de ganchos con tuercas, tirantes de madera dura, tablones torniquetas, varillas, postes de quebracho etc.

Alejo L. Barrios

Granja «LA POBRECITA» Choele-Choel

BAIGUN Casa

Sastreria y Tienda

Simón Baigún

Choele-Choel

Sucursal Luis Beltran

Telefono No 30 Teléfono No 5

EDICTO

Por disposición de S. S el Señor luez Letrado del Territorio Nacional del Rio Negro, Dr. Agustin Nores Martinez, se cita, llama y emplaza por quince veces a contar de la primera publicación del presente a Don JOSE BARES, para que comparezca a estar en juicio en los autos caratulados: «MUNICIPALIDAD DE CHOELE CHOEL c/ JOSE BARES s/ Cobro ejecutivo de pescs», que tramita por ante su Juzgado, bajo apercibimiento de que si no compareciere, se le nombrará al Defensor de Ausentes para que lo represente en el juicio mencionado.

Secretaria Septiembre 19 de 1942 Arturo A. Llanos Secretario

EDICTO

Por disposición de S. S. el Señor Juez Letrado de Territorio Nacional del Rio Negro, Dr. Agustin Nores Martinez, se cita, llama y emplaza por quince veces a contar de la primera publicación del presente a Don ADOLFO KRANZL, para que comparezca a estar en juicio en los autos caratulados «MUNICI-PALIDAD DE CHOELE CHOEL c/ ADOLFO KRAN-ZL, s/ Cobro ejecutivo de pesos», que tramita por ante su Juzgado, bajo apercibimiento de que sino compareciere, se le nombrará al Defensor de Ausentes, para que lo represente en el juicio mencionado.

Secretaria Septiembre 19 de 1942 Arturo A. Llanos Secretario

Homenaje al Senador Dr. José Heriberto Martinez

En el Alvear Palace Hotel de Buenos Aires, se realizó el 14 del corriente el banquete en homenaje del senador nacional Dr. Jusé Heriberto Martinez, ofrecido por la Comisión Pro Camino Pavimentado Bahia Blanca San Carlos de Barilloche. Asistieron los gobernadores de Neuquén y Rio Negro coronel Enrique Pilotto é ingeniero Adalberto T. Pagano, el Director de Parques Nacionales Dr. Bustillo, altos funcionarios de la administración nacional y representaciones de las ciuda des y pueblos por que atraviesa la ruta.

En representación de la Municipa lidad de Choele Choel a-istieron el Dr. Gustavo, Picozzi Gendía y el Sr. Mario E. Picozzi Gandía; no habiendo podido concurrir el Ingro. Alfredo Gutierrez Acha. delegado tambien de la Municipalidad local.

A los postres el ingeniero Salva vador San Martin ofreciò el home naje, destacando la importancia de la obra a realizarse, cuyo proyecto fué aprobado por ambas Cámaras en menos de 6 meses, merced a la in tensa labor que realizara el Dr. José Heriberto Martinez, autor del proyecto del camino pavimentado Bahia Blanca - Bariloche El Sr. Olaciregui, presidente de la delega ción de Behia Blanca, expresó la adhesion de esa ciudad, poniende de relieve también lo importante que será para el pais este camino. Fi nalmente habló el Senador Dr. Martinez, quién pronunció las pala bras s quentes:

«Señores: No tengo palabras para agradecer vuestra generosidad al ofrendarme este homenaje por mi acción en pro de los vitales intereses de la Patagonia.

«Vuestro calificado intérprete, ingeniero San Martin, ha traducido en conceptos ajustados todo lo que significa esta importante región del pals, hasta ayer olvidada por los gobernantes argentinos, no obstante sus riquezas, su porvenir y el hecho de constituir un dilatado espacio de nuestro patrio suelo.

«Posiblemente, por falta de un con cepto acabado de todo lo que signifi ca, hemos vivido hasta hace poco de espai las al mar, ignorando la trascendencia de nuestras costas y el destino marítimo de nuestro país; como hemos estado también ausentes en cierta medida de las inmensas posibilidades de la Patagonia, la que por la lujuriosa vegetación de sus bosques, la belleza incomparable de sus lagos, la adaptabilidad de sus mesetas, la abundancia de su pesca, los tesoros de su suelo, del que brota maravillosamente el oro negro del petròleo, está llamada a un porvenir cercano y promisorio.

*Basta recordar lo que representa para el país este solo e inestimable renglón de su producción, que le permite a éste bastarse en gran parte en materia de combustible líquido, para comprender la riqueza de la Patagonia, no utilizada todavía en su potencial económico sino en mínima parte, ya que sus regiones precordilleranas con sus lagos y saltos de agua pueden ser tambien insuperables fuentes de energia blanca para transformar la producción industrial.

«Se debe al presidente Castillo, que el país haya vuelto sus ojos hacia el mar con la creación de la marina mercante argentina como una prolongación de la Nación a través de los océanos y como un instrumento indispensable para nuestra expansión comercial, de país eminentemen te exportador. Se ha debido también a estadistas de acertada visión como Ramos Mejia, Civit y el perito Moreno, para no citar sino a los más relevantes, que la Patagonia rescatada del salvaje por la espada victoriesa del general Roca se incorpo rara a la actividad, eficiente de la c vilización; pero estos hombres guías no fueron comprendidos en su hora y sta región quedó en gran parte librada el sólo esfuerzo de sus abnegados pobladore ; fué recién en es ta última década que mereció la sten ción preferente de los hombres de gobierno que tenían también que rescatarla de su aislam ento, comple tando sus línes férreras, detenidas en la mitad de la jornada, trazando caminos que hicieran accesibles sus regiones llevando guarniciones mili tures pura extender la enseña azul y blanca hasta sus confines, dictando y aplicando la ley de Parques Nacionales que ha dotado a sus zonas pri vilegiadas de los elementos indispensables para el desarrollo del turismo e impulsando en definitiva las nobles actividades del trabajo y la producción sin las cuales no puede existir prosperidad pública ni privada.

«Hemos colaborado como legislador y dentro de una modesti-ima esfera en esta en esta magua tarea y ha ciendonos más tarde interpretes de la voluntad de sus habitantes, he proyectado y obtenido en el Congreso la sanción del camino pavimentado de Bahia Blanca a San Carlos de Bariloche, ruta trascendente en los destinos de la República que al unir la precordillera magnifica con el Atlantico inconmensurable, suprime el aislamiento, permite el turismo para todas las pesibilidades económicas, facilita el comercio, afianza nuestra soberania y así cohesiona y vincula nuestras dispersas poblaciones, contribuyendo así a realizar en los hechos la gran Argentina del futuro por la riqueza de su territorio, la labor de sus hijos, la densidad de la población que pueda habitarlo y el esfuerzo mancomunado de de to-

Aunque represento en el Congreso uno de los Estados que constituyen la Naciòn, siempre me he sentido senador de toda la República y es por ello que he creido servir me jor el honroso mandato conferido por mis comprovincianos al ser intèrprete tambièn de los anhelos, aspira ciones, reclamos y necesidades de esa parte tan importante del país, que no tiene todavía representación en el Parlamento, no obstante que por el número de sus pobladores, la importancia de su producción, el ritmo de su frabajo, sus afanes de cultura, merece figurar en el concierto de sus hermanas con capacidad política propia, a semejanza de ja transformación operada de los territorios en Estados ocurrida en la gran Republica del Norte que en tantas materias y actitudes nos sirve de modelo y de guía.

B en se que la Patagonia necesita resolver otros problemas de urgencia inmediata, en los cuales me tendrá también presente, demostrando así que en el ejercicio de la tunción pública no nos animan solo los intereses electorales o partidarios por respetables que sean, sino la conveniencia suprema del país, que debe estar por encima de todo, de banderías, de facciones, de lugares, de preferencias.

Hemos conseguido el crédito de veinticuatro millones para la construcción inmedieta del camino en firme, llamado con propiedad La Cruz del Sur, que unirá en esa región del pais sus límites extremos. Ahora debero todos: vosotros pobladores de la Patagonia, vosotros directores de Parques Nacionales que tan inteligente y eficiente labor realizais, vosotros representantes de las fuerzas vivas que sois la levadura de su progreso y desarrollo, vosotros legisladores que acuciais los latidos del país en cualquier punto de u territorio, vosotros hombres de gobierno que mirals vigilante su desenvolvimiento, debemos todos mancomunar los esfuerzos para que cuanto antes ea una realidad esta esperanza tan legitima del sur ar gentino.

Y de este modo, cuando el camino cruce las dilatadas pampas y la región desértica y entronque el puer to atlàntico con la ciudad recestada sobre el lago maravilloso y profundo, podremos en las noches serenas seguir junto a la visión estelar de la Cruz del Sur brillando en el firmamento el reflejo de plata del camino del mismo nombre, que reproducirá como en un espejo el brillo pe renne de aquella constelación.»

Traslado del señor Antonio M. Carriòn

El Sr. Antonio M. Carrión, que venía desempeñando con celo è inteligencia el cargo de Gerente de
Banco de la Nación Argentina en
Rio Colorado ha sido trasladado a
Gral. Paz (Corrientes), para donde
se ausentó con su familia hace pocos
dias.

Durante su permanencia en Rio Colorado, el Sr. Carrión realizó al frente de esa sucur-sal bancaria una labor eficiente que le ha destacado entre sus antecesores, conquistando también singular aprecio entre os pobladores de la extensa zona comprendida entre Rio Coloradoly Choele-Choel, por su sencillez y est mables condiciones personales.

En Choele Choel y la Isla se habia vinculado ampliamente durante la visitas que mensualmente realizaba para atender asuntos del Banco.

Con motivo de su traslado, el pueblo de Rio Colorado le tributó una elocuente demostración de afecto para lo cual solicitó autorizacion del Directorio del Banco, al que dirigió el telegrama siguiente:

«Fuerzas vivas de est» zona solicitan afentamente quiera autorizar demostración a Gerente local señor Antonio Carrión testimoniando «gradecimiento y estima por su fecunda y honrosa gestión administrativa.

Lleguenle nuestros distinguidos sa ludos». (Siguen numerosas firmas).

Hacemos llegar al Sr. Carrión nu-stro cordial saludo, deseándole grata permanencia en su nuevo destino y prosperidad en su carrera bancaria.

ATENCIÓN GRAN CONCURSO Conga — Bochin

(Jabón Fino de Tocador)

(Hoja de Afeitar Azul Norte Americana)

GANE DINERO en EFECTIVO

Envie usted una CUARTETA nombrando los productos

CONGA - BOCHIN adjuntando Dos envoltorios de
la Hoja de Afeitar ó Uno de Jabón, y la mejor

será premiada con

Diez pesos moneda nacional

Las cuartetas deben ser enviadas a:

LA PORTEÑA BELGRANO 22 BAHIA BLANCA

Nota: estos productos pueden ser adquiridos en la localidad que usted reside

Sociales

El 5 de diciembre próximo será bendecido en la Iglesia parroquial de Luis Beltran el enlace de la Srta. Isabel Bejarano con el Sr. Arturo Correa.

Compromiso

El 22 del actual formalizaron su com promiso matrimonial la Srta. Amelia Sanchez y el Sr. Anselmo Alvarez, pareja que ha sido muy felicitada.

Viajeros

- De Buenos Aires la señora Cesárea A. de Gutierrez.

-Para Buenos Aires el Sr. Miguel Mullally y su hijo Lito
-Para Buenos Aires la Srta. Her-

minia Tripaldi y el Sr. Raúl Toscano y señora.

-Para el Alto Valle la Srtas, Francisca Zusin, Julia Lopez y el joven Francisco Seleme.

-Para Villa Regina el Sr. Hector R. Salgado y familia.

Grandes Kermesses

Mañana por la noche la Sociedad «Ex-alumnos de la Escuela No. 10» inaugurará el recreo «El Parquesito» (patio del Hotel Rio Negro) con una original kermesse. En caso de que el tiempo no fuera favorable, la fiesta tendrá lugar en el salón del Hotel.

Los kioscos serán atendidos por señoritas de la localidad que vestirán trajes regionales.

SE ALQUILA

Un salón para negocio, pieza y cocina de material, y un selón grande y uno chico con pieza, cocina y baño de material. Tratar con: EMILIO BRIGUGLIO Teléfono No. 43 - Choele-Choel

CHOELE-CHOEL

SE VENDE la propiedad que ocupo la Bib ioteca "Avellaneda", al lado del Hotel "Argentino".

Datos: Damián Pérez y Cia., Luis Beltrán y

Hotel "Argentino" Choele-Choel

LAMARQUE Farmacia

ARGENTINO GONZALEZ

DIRECTOR-TECNICO

ESPECIALIDAD EN PREPARACIOES FARMACEUTICAS

Teléfono Nº 7

Lamarque

-(0)-

Rio Negro

Pedranti uan

El Domingo 6 de Diciembre próximo

EN EL BAR EL SAPOS en LAMARQUE

a las 11 horas

BASE \$ 1.80 EL METRO

180 metros alambre tejido 1.30 de alto, malla de 2 pulgadas. BASE \$ 0.50 EL KG.

450 kilos de tirantes de hierro doble «T» de perfil 14 cm. BASE \$ 0.60 EL KG.

428 kilos de hierro ángulo de 2 1/2 pulgadas. BASE \$ 1.70 EL KG.

100 kilos chapas de hierro 1/4 espesor, 2x1 metro. SIN BASE Y AL MEJOR POSTOR

1 molino «Samson» rueda de 8, torre de 30, en buenas condiciones. con

cañe:

10 chapas tanque a.

lemás, caños de acero, algunos i.
rensas de hierro, tiros de alambre, juego.
e acero de 40 metros 7/4 pulgada y varios etc.
clases

Seña 10 % y a cuenta de precio.
Comisión 10 % a cargo del comprador.

Farmacia "PERALTA"

DE
'RLOS D. PERALTA

"cetas mèdicas y Análisis

SE VENDE

maiz a \$ 5.50 los 100 Kgr. sin envase

Enrique Gadano

Chacra 4 - Secc. 1 V

Isla Choele Choel

EN BUENOS AIRES

HOTEL HISPANO AV. DE MAYO 861

En pleno centro, hotel moderno, departamentos con baños, agua corriente en todas las habitaciones. Preferido por los pasajeros del interior por su cocina, confort y trato familiar \$ 5.— diarios por persona, todo incluído Familias precio convencional.

No se deje equivocar, per chauffeurs o otras personas; ordene terminantemente:

HOTEL HISPANO.

AV. DE MAYO 861 - BUENOS AIRES

"CERVANTES" HOTEL

SALVADOR PITERA

Comodidades para familias y pasajeros Atención esmerada Comida excelente

Teléfono No. 6

Choele Choel

F. C. Sud

Gooperativa/Agricola Colonia Choele-Choel

CONVOCATORIA

La Cooperativa Agrícola Colonia Choele Choel Limitada, llama a sus asociados a la ASAMBLEA GENERAL ORDINAKIA, que se celebrará en su sede social el DOMINGO 29 de NOVIEMBRE en la que se tratará la siguiente.

ORDEN DEL DIA

PRIMERO: Consideración de la Memoria y Balance General del Noveno ejercicio cerrado al 31 de Agosto 1942.

SEGUNDO: Informe del Sr. Síndico.

TERCERO: Elección de 5 Directores titulares y 1 suplente por dos años en reemplazo de los Señores, Marino Galeotti, José Palomo, Daniel Llorente, Jorge Zuther, Augusto Valentini y José Valentíni, que cumplen su mandato de acuerdo a lo dispuesto en el articulo 34 del Estatuto.

CUARTO: Elección de Síndico titular y suplente y acordar la remune ración al primero.

QUINTO: Designar 2 socios presentes para que en nombre de la asamblea aprueben y suscriban el acta respectiva.

> Agustin Santos Gerente

COMISION de FOMENTO de LAMARQUE

Balance correspondiente del 21 de Agosto al 31 de Octubre de 1942

INGRESOS

Suldos que vienen del 10. al 20 de Agosto 18 Existencia en el Banco de la Nación Arg. en « Caja-tesoreria	c/cte. \$ 451.89
« Caja-tesoreria	
CONTRIBUCION DIRECTA:	and the second s
Guillermo Massen por C. Directa	
Serafin Fraidor « « «	60
Ana G. de Picozzi .	40.—
l'edro Hildemann « « «	76.—
Miguel J. Mullally « « «	28.—
José Vena « «	4
Suc. Miguel Equiza « « «	127.20
	500.—B.
Juan Gaillard « « «	6.—
Desiderio Pastre « «	6.—
Alfredo Goytia « «	\$ 240 -B. \$ 1147.20
PATENTES DE RODADOS Y D. VARIOS	
Manuel Rodriguez 1/2 patente camión	\$ 12.50
Circo H. Villalva por espectáculos publico	• 12.—
Pedro Gonzalez infracción Art. 59 de la Ord.	« 6
Demetrio Gonzalez « « « «	« 2, —
N. Narela por inhumación de un cadever	· 4.—
Max Bunge 1/4 patente auto	« 8.75
Antonio Pierroni inhumación de un cadáver	« 4.—
Recibido de la Comisión festejos 12 de	
Octubre 1942	\$ 491.60 \$ 540.85
A UMBRADO PUBLICO:	
Recaudado a varios contribuyentes por lúz por CONTADURIA GENERAL DE LA NACIO	N:
Ingreso segundo trimestre del año 1942	\$ 314.20 B \$ 2173.25
A. La	Suma total \$ 2991.28

EGRESOS

SALA DE PRIMEROS AUXILIOS:

Telefono a la Sala por Agosto 1942	No.	1	\$	8			
Alejandro de Cea su f/v. articulos		2	ď	29.15			
Farmacia Lamarque su factura por							
medicamentos		3	α	42.75			
Maria C. P. de Errotabere su				11.14			
sueldo enfermera Agosto	«	4	•	80			
Jorge A. Terk su fact por verduras	«	5	.«	3.15			
Nicolas Kallenco su fact, por leche	•	6	«	7.40		. 1	
Pedro Musacchio su factura por pan	«	7	a	2.70			
Maria C. P. de Errotabere su				0 3 3	1 1/3/10/5 ()	1- 1	
sueldo por Septiembre	Œ	8	•	80			
Francisco Rodriguez una carrada de leña	a .	9	4.	5.—	27 10 10	3	
Pedro Musacchio su factura por pan	•	10	w.	3.40	. E' 13 W.		
Farmacia Lamarque su factura						-	
por medicamentos	70.	11	*	17.37	23 311 31 5		
Alejandro de Cea su f. v. articulos	*	12		19.65	A 2831 4		
Jorge A. Terk, su fact. por verduras		13			the second		
H. y Victor Pedranti su f. por carne		14	«	17.20			
Josefa Zuain por 10 kilos de carbón	ď	15		1			
Pedro Zuain por una carrada de leña	(10)	16	*	2	2 200 80		
Marcelino Lasa por una carrada de lei	na «	17	*	2.50			
Maria C. P. de Errotabere su sueldo					1 (50 P s	119	
por Octubre 1942				80		4	
Pedro Musacchio su factura por pan				7.80	er ine e		
Alejandro de Cea su factura por vario	08				4 176 4	5	
articulos						1,	
José M. Gonzalez su factura por					entia and	. (
varios articulos	4.						
Telefono a la Sala por Sepbre. 1942	« ·	22	«	8	\$ 497.12	1	
Sumas	total	es		8 11	497.12 \$	299	1.28
GASTOS GENERALES:				in it	13 6 7 7 1	P.	
		1		612.2	the April 19 19	: 15	

Alejandro de Cea su f. v/articulos No. 25 a 32.15 Maria B. de Noriega limpieza salones

Guillermo Di Fiori s/f. talonarios recibos « 25 «

Telegrama a la Gobernación No. 850, 450 « 26 «

Pagano

Contribución al homenaje Gobernador

C. Fomento « 24 «

2.30

50.-

. 97 .

	Gasto de secretaria durante Septiembre No. 28 \$ 5	
	Alejandro de Cea su factura • 29 • 27.65	
	Agapito Formiga trabajo cementerio • 30 « 2.—	
	I	
	balances 4 31 4 30.—	
	Mauricio Abad por pasto a la Comisaria « 32 « 9	
	Iose M. Gonzalez su factura	
	varios articulos « 33 « 82.75	
	Alejandro de Cea su factura	The state
	varios artículos « 34 « 17.75	
	Telegrama a la Gobernación No. 850, 481 « 35 « 2.96	
	Maria Noriega limpieza salones C.	
	de Fomento < 36 < 4.—	
	Gasto de secretaria durante Octubre 37 4.	
	Varios gastos al Banco de la Nación Arg. • 38 « 3 85 293.41	
	BENEFICENCIA;	
	Subsidio Comedor Escolar Jocal por	
	Agosto 1942 « 39 « 25.—	
	Subsidio Comedor Escolar local por	
	Septiembre 1942 49 25	
	P. Musacchio s/f. pan a indigentes	
	por Agosto 41 4 10.85	
	P. Musacchio s/f. pan a indigentes	
	por Septiembre 42 10.50	
	P. Musacchio s f. pan a indigentes	
	por Octubre • 45 • 24.80	
	Elena Romero, un pasaje a Bahia Blanca	
	inter. Hospital 4 44 4 15.—	
	Pedro Seleme e hijo por un cajón fúnebre « 45 « 22.—	
	OBRAS PUBLICA:	
	Ignacio Currubinca, alquiler de un cabello « 47 . 9	
	Enrique Mambriani é Isidro Mulldon	
А	a cuenta de trabajos de albañeleria en el	C. Carriero
•	cementerio local 48 650.	1 1 1 1 1 1 1
	Ignacio Currubinca alquiler de un caballo « 49 « 7.50	
	Enrique Mambriani é Isidro Mulldón	
	a cuenta de trabajos de albañeleria	
	en el cementerio local « 50 « 218.60	
	Benito Torreiro por limpieza efectuada	3
	en el cementerio « 51 « 15.—	
	Enrique Mambriani è Isidro Mulldon	
	a cuenta de trabajos de albañeleria en	. 1
	el cementerio local « 52 · 300. – B 600.10	
	SUELDOS Y JORNALES:	
	Pedro C. Peralta su sueldo por	
	Agosto 1942 53 75	
	Pedro C. Peralta su sueldo por	
	Septiembre 1942 < 54 « 75.—	
	Pedro C. Peralta su sueldo por	
	Octubre 1942 • 55 • 75.—	
	Miguel Hódola su sueldo por Agosto 1942 « 56 80	
	« « Sepbre. « « 57 100.—	
	« « « « Octubre « « 58 100.— 505.—	11 1 mm 119 3
	ALUMBRADO PUBLICO:	- 48
		B 2183.75
		and the same of th
	Saldo que pasa al mès de Noviembre de 1942	\$ 807.50

RESUMEN

Existencia	en el Banco de la Nación en c/cte.	\$ 552.24	
•	· Caja Tesoreria	255.26	\$ 807.50

Lamarque, Noviembre 6 de 1942

PEDRO HILDEMANN Secretario

JOSE M. GONZALEZ

Vice Presidente

ALEJANDRO de CEA Tesorero

Peluqueria PAISA Cesar D'Angelis

Fotografías para Libretas de Enrolamiento REVELACIONES EN EL DIA (Frente al "Hotel Argentino"

Choele-Choel



Farmacia y Droguería "INGLESA"

- JOSE BRUNO -

Une termecia ecria, de calidad y la mas eurida de la zena
Precios sin competencia

Los pedidos por correspondencia, son
despachados en el día

REVELACIONES Y COPIAS

Choele-Choel

Telefono No. 5 F. C. Sud



It e dicen que elijas un presente,
Busca el mejor, con discreción y calma,
¡Un libro puede enriquecer tu mente!
¡Un libro puede mejorar tu alma!



También en tiempo record ARGEMO se impuso con los automovilistas, camioneros, colectiveros y técnicos del ramo de la Argentina. Y se explica: esta excepcional batería ha sido proyectada y diseñada por los ingenieros de la General Motors. Y es fabricada en el país, en los talleres propios de la General Motors Argentina, S. A.



Equipe hoy mismo su vehículo con una Argemo. Es fresca, segura, potente, garantizada, y con servicio en todo el territorio de la República.

ARGEMO RINDE MAS PORQUE ES MAS FRESCA

Concesionario: ADOLFO SADLER CHOELE CHOEL - F. C. S.

Establecimiento

"LOS ALAMOS"

- DE

Juan E. Rosauer

VIVEROS EN CHOELE-CHOEL Y CIPOLLETTI

CERA ESTAMPADA DE PRIMERA CALIDAD

SOLICITEN PRECIOS DEL DIA

Se recibe cera virgen en cambio

PEDIDOS: Por teléfono: a No 2 POMONA

Por carta a Casilla de Correo Nº. 31

Cipolietti F. C. Sud

Pompas Funebres

de EUGENIO BONARDO

Se atiende servicio en cualquier parte de la zona a precios que no admiten competencia

Sucursal en Luis Beltran: Sr. RICARDO BINI

Choele-Choel

Teléfono No. 23

F. C. Sud

VENDO

una chacra de cien hectáreas situada en la colonia de Choele Choel, reconoce las siguientes mejoras: Casa tres piezas y una cocina, adobe, cinco hectareas de viña totalmente prendidas y en per fectas condiciones alambrado a su altededor con 3 hilos de púa y cada fila de viá con dos alambres lisos. — Dos mil doscientos metros púa, además un alambrado alrededor de la quinta, al lado de la casa con 5 hilos y varillas de hierro. — 50 hectáreas de alfalfa, lindando al Norte-este y oeste con el Rio Negro y al sud-oeste con el lote 5 Sección Ia.

Ofertas de compra al: Dr. ATILIO COSTA

San Martin 148

Bahia Blanca

VENDO

Papa certificada para semilia
MARIO PINTOS

Choele-Choel

F. C. Sud

CENSO NACIONAL AGROPECUARIO

En las Oficinas de Correos se encuentran los cuestionarios del cen so Nacional Agropecuario correspondiente al año 1942, destinados a los colonos y pobladores inscriptos en el Padrón Agropecuario.

Las personas que no lo recibieran deben solicitarlo a la Inspección de Villa Regina, ya que de no recibir el cuestionatio correspondiente ello se debe a que no figuran inscriptos en el aludido Padrón.

Como no existe ningún Padrón de productores de donde extraer integramente la nómina de los ocupantes de las tierras de los Territorios de Rio Negro y Neuquén, la formación del padron por el cual se censa o envian cuestionarios, debe efectuarse con aquellos productores que conscientes de su deber hacen saber su existencia, como así también con a quellos productores cuyos nombres se obtienen por medio de los registros de las Compañías Colonizadoras, Oficinas Públicas y reparticiones diversas, tanto públicas como particular.

Dado por otra parte, que esta Inspección no posée empleados para la tarea de registro y formación del Padrón regional, no es posible a la misma conocer la existencia total de

productores y la situación imperante en cada propiedad, dentro del plazo breve en que se desea realizarlo. Por dicho motivo, cualquier inconveniente que se ofrezca tales como: nombre y apellido mal escritos; cantidad de propiedad que posee el productor; doble inscripción en el Padrón (lo que se origina las màs de las veces por errores en los apellidos, lo que hace una repetición de nombres en las distintas letras del abecedario), impidiendo determinar su condición de «repetido», todo ello debe ser comunicado a la Inspección, devolviendo en cada caso a la misma los cuestionarios repetidos o sobrantes, y aclarando en los mismos los motivos exactos de la devolución.

El movimiento que origina los 20.000 productores registrados en el Padrón provoca logicamente algunas pérdidas o extravíos de cartas y notas lo que es facilmente explicable atendiendo al volúmen de los despachos. Por esta razón, se recomienda igual mente a los productores, que si recibieran un nuevo cuestionario similar al enviado por los mismos, vuelvam a enviar el cuestionario con , los datos requeridos, ya que el cuestionario original se habría extraviado.

Se recomienda a los señores Productores con carácter de urgente el envio a vuelta de correo de los cuestionarios del Censo 1942